

SS EN 3-9 : 2012 EN 3-9 : 2006, IDT (ICS 13.220.10)

SINGAPORE STANDARD Portable fire extinguishers

Part 9 : Additional requirements to SS EN 3-7 for pressure resistance of CO2 extinguishers

(This national standard is the identical implementation of EN 3-9 : 2006 and is adopted with permission of CEN, Avenue Marnix 17, 1000 Brussels)



Published by



SS EN 3-9 : 2012

EN 3-9 : 2006, IDT (ICS 13.220.10)

SINGAPORE STANDARD

Portable fire extinguishers

 Part 9 : Additional requirements to SS EN 3-7 for pressure resistance of CO2 extinguishers

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this Singapore Standard may be reproduced or utilised in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilming, without permission in writing from Enterprise Singapore. Request for permission can be sent to: standards@enterprisesg.gov.sg.

ISBN 978-981-4353-34-2

This Singapore Standard was approved by the Building and Construction Standards Committee on behalf of the Standards Council of Singapore on 10 July 2012.

First published, 2012

The Building and Construction Standards Committee appointed by the Standards Council consists of the following members:

		Name	Capacity
Chairman	:	Mr Goh Peng Thong	Member, Standards Council
1 st Dy Chairman	:	Er. Lee Chuan Seng	Member, Standards Council
2 nd Dy Chairman	:	Mr Tan Tian Chong	Member, Standards Council
Secretary	:	Ms Wang Wei Ting	SPRING Singapore
Members	:	Mr Boo Geok Kwang Er. Chan Ewe Jin Mr Chan Kok Way Er. Chee Kheng Chye Mr Chng Chee Beow	Singapore Civil Defence Force Institution of Engineers, Singapore Individual Capacity Housing & Development Board Real Estate Developers' Association of
		Mr Paul Fok	Singapore Land Transport Authority
		Mr Anselm Gonsalves	National Environment Agency
		Mr Desmond Hill	Singapore Contractors Association Ltd
		Er. Ismadi Mohd	Ministry of Manpower
		Mr Benedict Lee Khee Chong	Singapore Institute of Architects
		Ms Andris Leong	Building and Construction Authority
		Assoc Prof Leong Eng Choon	Nanyang Technological University
		Dr Lim Lan Yuan	Association of Property and Facility Managers
		Er. Lim Peng Hong	Association of Consulting Engineers Singapore
		Mr Larry Ng Lye Hock	Urban Redevelopment Authority
		Assoc Prof Gary Ong Khim Chye	National University of Singapore
		Mr Davis Ong Wee Choon	Singapore Manufacturers' Federation
		Dr Tam Chat Tim	Individual Capacity
		Er. Tang Pei Luen	JTC Corporation
		Mr Teoh Wooi Sin	Singapore Institute of Surveyors and Valuers
Co-opted Member	:	Prof Choo Yoo Sang	National University of Singapore

The Technical Committee on Building Maintenance and Management appointed by the Building and Construction Standards Committee and responsible for the preparation of this standard consists of representatives from the following organisations:

		Name	Capacity
Chairman	:	Dr Lim Lan Yuan	Member, Building and Construction Standards Committee
Dy Chairman	:	Er. Tang Pei Luen	Member, Building and Construction Standards Committee
Secretary	:	Ms Barbara Bok	SPRING Singapore
Members	:	Mr Chan Kim Mun Eric	Association of Property and Facility Managers
		Mr Bernard Cheng Kwang Meng	SETSCO Services Pte Ltd
		Mr Chue Fook Chee	CNA Group Ltd
		Er. Fan Foo Whai	Housing & Development Board
		Mr David Goh	Fire Safety Managers' Association (Singapore)
		Dr Kang Kok Hin	Institution of Facilities Management
		Mr Kua Soo Chong	EM Services Pte Ltd
		Er. Callan Lam	Association of Consulting Engineers Singapore
		Mr Lee Wee Keong	Singapore Civil Defence Force
		Mr Leo Hee Long	Energy Market Authority
		Mr Lim Chong Yong	Building and Construction Authority
		Mr John Min	Singapore Institute of Building Limited
		Er. Ng Eng Kiong	Singapore Green Building Council
		Assoc Prof Chandra Sekhar	National University of Singapore
		Mr Ramahad Singh	Public Utilities Board
		Dr Sun Qiqing	TÜV SÜD PSB Pte Ltd
		Mr Tan Ann Kiong	Singapore Contractors Association Ltd
		Mr Tan Chee Hoon	Public Utilities Board
		Er. Joseph Toh	Institution of Engineers, Singapore
Co-opted Members	:	Mr K Ramanathan	Individual Capacity
		Er. Yeow Mei Leng	Individual Capacity

The Working Group appointed by the Technical Committee to assist in the preparation of this standard comprises the following experts who contributed in their *individual capacity*:

Convenor	:	Mr K Ramanathan
Members	:	Er. Gn Chiang Yam
		Mr David Goh
		Maj Han Fook Kuang
		Ms Kee Su Yin
		Mr Kenneth Lim Kok Kheng
		Mr Thomas Ng
		Mr Tan Kim Heng
		Mr Tan Yang Yang

The organisations in which the experts are involved are:

Fire Armour Pte Ltd (Singapore) Fire Safety Managers' Association (Singapore) Institution of Engineers, Singapore Lingjack Engineering Works Pte Ltd National Environment Agency Singapore Civil Defence Force Singapore Manufacturers' Federation The Institution of Fire Engineers (Singapore Branch) TÜV SÜD PSB Pte Ltd

National Foreword

This Singapore Standard was prepared by a Working Group appointed by the Technical Committee on Building Maintenance and Management which is under the purview of the Building and Construction Standards Committee.

The review of the SS 232 series of standards on portable fire extinguishers resulted in the development of the SS EN 3 series of standards which comprises the following parts under the general title 'Portable fire extinguishers':

- Part 7 : Characteristics, performance requirements and test methods
- Part 8 : Additional requirements to SS EN 3-7 for the construction, resistance to pressure and mechanical tests for extinguishers with a maximum allowable pressure equal to or lower than 30 bar
- Part 9 : Additional requirements to SS EN 3-7 for pressure resistance of CO₂ extinguishers
- Part 10 : Provisions for evaluating the conformity of a portable fire extinguisher to SS EN 3-7

The four parts replace the SS 232 series of standards.

This SS EN is the identical implementation of EN 3-9: 2006 'Portable fire extinguishers - Part 9: Additional requirements to EN 3-7 for pressure resistance of CO₂ extinguishers' (incorporating the CEN Corrigendum EN 3-9:2006/AC: 2007) and is adopted with permission of CEN, Avenue Marnix 17, 1000 Brussels.

Annex ZA of EN 3-9 is not applicable in the local context.

Attention is drawn to the following:

- In EN Standards, the comma has been used throughout as a decimal marker whereas in Singapore Standards, it is a practice to use a full point on the baseline as the decimal marker.
- Where applicable, the words 'European Standard' should be read as 'Singapore Standard'.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this Singapore Standard may be the subject of patent rights. Enterprise Singapore shall not be held responsible for identifying any or all of such patent rights.

NOTE

- 1. Singapore Standards (SSs) and Technical References (TRs) are reviewed periodically to keep abreast of technical changes, technological developments and industry practices. The changes are documented through the issue of either amendments or revisions.
- 2. An SS or TR is voluntary in nature except when it is made mandatory by a regulatory authority. It can also be cited in contracts making its application a business necessity. Users are advised to assess and determine whether the SS or TR is suitable for their intended use or purpose. If required, they should refer to the relevant professionals or experts for advice on the use of the document. Enterprise Singapore shall not be liable for any damages whether directly or indirectly suffered by anyone or any organisation as a result of the use of any SS or TR.
- 3. Compliance with a SS or TR does not exempt users from any legal obligations.

(blank page)

Vİ COPYRIGHT

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 3-9

December 2006

ICS 13.220.10

Incorporating corrigendum October 2007

English Version

Portable fire extinguishers - Part 9: Additional requirements to EN 3-7 for pressure resistance of CO2 extinguishers

Extincteurs d'incendie portatifs - Partie 9 : Exigences additionnelles à l'EN 3-7 relatives à la résistance à la pression des extincteurs au dioxyde de carbone Tragbare Feuerlöscher - Teil 9: Zusätzliche Anforderungen zu EN 3-7 an die Druckfestigkeit von Kohlendioxid-Feuerlöscher

This European Standard was approved by CEN on 25 October 2006.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2006 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. EN 3-9:2006: E

Contents

	Pag	je
Forewo	ord	.3
1	Scope	.4
2	Normative references	.4
3	Terms and definitions	.4
4 4.1 4.2	Materials General Material compatibility	.4 .4 .4
5 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6	Design Cylinder and operating devices Filling ratio Operating device Bursting disc Hose and nozzle couplings – Prototype testing Resistance to impact	.5.5.5.5.5.6
6	Manufacturing of the assembled extinguisher	.6
7 7.1 7.2 7.3	Final assessment of the assembled extinguisher General Validation of accessories Validation of the design maximum filling mass	.6 .6 .6
8 8.1 8.2 8.3	Marking Operating device Cylinder Extinguisher assembly	.7 .7 .7 .7
Annex	A (informative) Classification of the different parts of an extinguisher	.8
Annex	B (informative) Filling ratio for CO ₂	.9
Annex	C (normative) Portable CO ₂ fire extinguisher thread sizes	10
Annex D.1 D.2 D.3 D.4 D.5	D (normative) Impact tests General Test at <i>TS</i> _{min} Test at <i>TS</i> _{max} Apparatus Procedure	1 1 1 1
Annex	ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 97/23/EC	13

Table A.1 — Classification of the different parts of portable fire extinguisher	8
Table B.1 — Filling ratio for CO ₂	9
Table C.1 — Cylinder neck thread dimensions	10
Table ZA.1 — Correspondence between this European Standard and Directive 97/23/EC	13

Foreword

This document (EN 3-9:2006) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 70 "Manual means of fire fighting equipment", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2007, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2007.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive 97/23/CE.

For relationship with EU Directive 97/23/CE, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

This document is included in a series of European Standards planned to cover:

- a) classification of fires (EN 2)
- b) mobile fire extinguishers (EN 1866)

EN 3 consists of the following parts, under the general title "Portable fire extinguishers"

- Part 1¹⁾: Description, duration of operation, class A and B fire test
- Part 2¹): Tightness, dielectric test, tamping test, special provisions
- Part 3: Construction, resistance to pressure, mechanical tests
- Part 4¹⁾: Charges, minimum required fire
- Part 5¹): Specification and supplementary tests
- Part 6: Provisions for the attestation of conformity of portable fire extinguishers in accordance with EN 3 part 1 to part 5
- Part 7: Characteristics, performance requirements and test methods
- Part 8: Additional requirements to EN 3-7 for the construction, resistance to pressure and mechanical tests for extinguishers with a maximum allowable pressure equal to or lower than 30 bar
- Part 9 : Additional requirements to EN 3-7 for pressure resistance of CO₂ extinguishers
- Part 10^{2} : Provisions for evaluating of conformity of a portable fire extinguisher to EN 3 part 7

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

¹⁾ Withdrawn and replaced by EN 3-7.

²⁾ In preparation. EN 3-10 updates and amends EN 3-6. On publication of EN 3-10 EN 3-6 will be withdrawn.

1 Scope

This European Standard specifies the rules of design, assembling, inspection and testing of CO_2 portable fire extinguishers as far as the pressure risk is concerned.

NOTE Annex A gives the classification of the different parts forming the assembly of the portable extinguisher.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 3-7:2004, Portable fire extinguishers — Part 7: Characteristics, performance requirements and test methods

EN 3-8:2006, Portable fire extinguishers — Part 8: Additional requirements to EN 3-7 for the construction, resistance to pressure and mechanical tests for extinguishers with a maximum allowable pressure equal to or lower than 30 bar

EN 629-1:1996, Transportable gas cylinders — 25E taper thread for connection of valves to gas cylinders — Part 1: Specification

EN ISO 11116-1:1999, Gas cylinders — 17E taper thread for connection of valves to gas cylinders — Part 1: Specifications (ISO 11116-1:1999)

EN ISO 15245-1:2001, Gas cylinders — Parallel threads for connection of valves to gas cylinders — Part 1: Specification (ISO 15245-1:2001)

ISO 6718:1991, Bursting discs and bursting disc devices